

# Cutting Guide

*Sviluppato dai professionisti sanitari  
per i professionisti sanitari*



**Biatain® Silicone Non-Border**

# Sviluppato dai professionisti sanitari, per i professionisti sanitari

La Cutting Guide è stata sviluppata per supportare i professionisti sanitari nell'utilizzo di Biatain® Silicone Non-Border e fornire le migliori soluzioni ai pazienti.

Nella guida sono presentati casi frutto dell'esperienza pratica di differenti professionisti sanitari e contiene esempi di come il prodotto può essere ritagliato per trattare lesioni in zone del corpo difficili da medicare.

Tutti gli esempi riportati rappresentano un'indicazione d'utilizzo generale, si raccomanda di scegliere sempre la giusta misura del prodotto e di ritagiarlo, per adattarlo al singolo paziente.

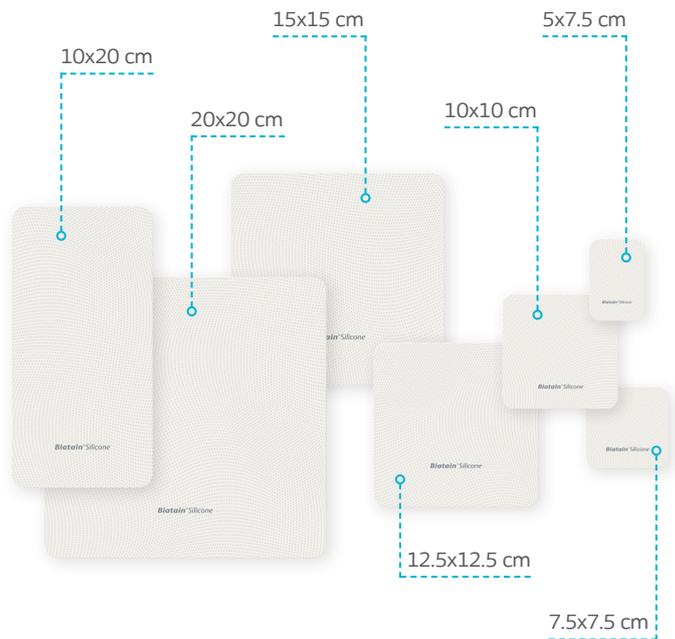
Biatain® Silicone Non-Border è una medicazione sterile monouso in schiuma di poliuretano, con un delicato adesivo in silicone, ad aderenza selettiva. Per il suo fissaggio è necessaria una medicazione secondaria. Il prodotto è adatto anche all'uso in combinazione con la terapia compressiva. Non coprire l'intero prodotto con una medicazione secondaria occlusiva.

Prima dell'uso, consultare sempre le "Istruzioni per l'uso" fornite con il prodotto, e trattare la ferita secondo le linee guida locali.

## Indice

Informazioni sul prodotto .....	4
Suggerimenti per l'applicazione .....	5
Piedi e arti inferiori .....	6-15
Mani e arti superiori .....	16-25
Torace .....	26-27
Testa e collo .....	28-30

# Informazioni sul prodotto



## Biatain Silicone Non-Border

Codice	Misura in cm	Pezzi
39020	5x7.5	10
39021	7.5x7.5	10
39022	10x10	10
39023	12.5x12.5	10
39024	10x20	5
39025	15x15	5
39026	20x20	5

# Suggerimenti per l'applicazione

Prima dell'uso, consultare sempre le "Istruzioni per l'uso" fornite con il prodotto e trattare la ferita secondo le linee guida locali.

1. Assicurarsi che la cute sia detersa e **asciutta**.
2. L'uso di creme, lozioni, unguenti o prodotti per la preparazione della cute può ridurre la capacità del silicone di aderire alla cute perilesionale. In caso di utilizzo di tali prodotti, lasciare **asciugare** la cute perilesionale prima di applicare il prodotto.
3. Applicare Biatain Silicone Non-Border, rimuovendo prima la pellicola protettiva centrale e successivamente applicare la medicazione sulla ferita. Non toccare il lato adesivo della schiuma per garantire un'applicazione asettica. **Applicare** la medicazione sul sito di lesione e rimuovere le altre pellicole protettive. Se necessario, tagliare Biatain Silicone Non-Border per adattarlo alle aree di difficile medicazione.
4. Applicare una medicazione secondaria appropriata ed associare eventualmente la terapia compressiva se clinicamente indicata.
5. **Lasciare** la medicazione in situ ed effettuare il cambio quando indicato clinicamente o secondo il protocollo della struttura.
6. **Sostituire** la medicazione quando l'indicatore di cambio evidenzia la saturazione della medicazione.



# Alluce



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 10 cm.

Piegare il prodotto e ritagliare una forma triangolare. Applicare il prodotto tra l'alluce e il secondo dito del piede, e ripiegarlo intorno all'alluce prima di fissarlo con un bendaggio secondario adeguato. Un approccio simile può essere seguito per l'applicazione sul pollice.

Come ritagliare:

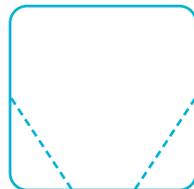


Scansiona il codice QR per guardare il video

Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 10 cm.

Ritagliare due angoli del prodotto e applicarlo sul lato interno del piede prima di fissarlo con un bendaggio secondario adeguato. Un approccio simile può essere seguito per l'applicazione sul pollice.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Dita



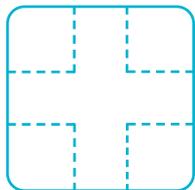
## Zona interdigitale



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 10 cm.

Ritagliare il prodotto a forma di croce. Valutare attentamente le dimensioni del dito del piede e le dimensioni del prodotto ritagliato per ottenere una forma ottimale. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:

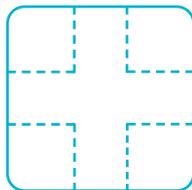


Scansiona il codice QR per guardare il video

Dimensioni del prodotto raffigurato: 7,5 x 7,5 cm.

Ritagliare il prodotto a forma di croce. Valutare attentamente le dimensioni del dito del piede e le dimensioni del prodotto ritagliato per ottenere una forma ottimale. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

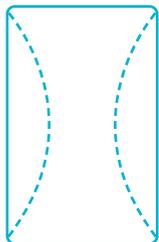
## Zona interdigitale



Dimensioni del prodotto raffigurato: 5 x 7,5 cm.

Ritagliare la medicazione arrotondando entrambi i lati del prodotto. Eventualmente arrotondare gli angoli per una migliore adattabilità anatomica. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



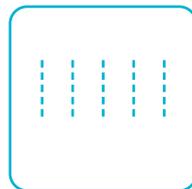
Scansiona il codice QR per guardare il video



Dimensioni del prodotto raffigurato: 12,5 x 12,5 cm.

Piegare il prodotto e praticare incisioni/fori in base al numero di dita del piede da coprire. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Zona interdigitale



Dimensioni del prodotto raffigurato: 12,5 x 12,5 cm.

Ritagliare la medicazione creando dei fori in base al numero di dita del piede da coprire e rimuovere i residui di prodotto prima di applicarlo. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

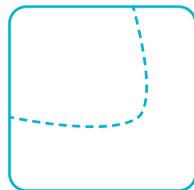
## Malleolo



Dimensioni del prodotto raffigurato: 7,5 x 7,5 cm.

Ritagliare una forma arrotondata in modo che la medicazione si adatti al malleolo esterno del piede. Tale forma può essere applicata anche intorno al malleolo interno. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Tallone



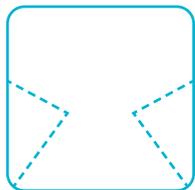
## Ginocchio



Dimensioni del prodotto raffigurato: 15 x 15 cm.

Ritagliare il prodotto per adattarlo al tallone, ricavando due concavità laterali di forma triangolare. Applicare la parte superiore sul tendine di Achille e ripiegare le parti laterali inferiori intorno al tallone prima di fissarle con un bendaggio secondario adeguato. In alternativa, utilizzare Biatain® Silicone Tallone, se disponibile.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 20 cm.

Ritagliare il prodotto per adattarlo al ginocchio, ricavando due concavità laterali. Applicare il prodotto facendo flettere la gamba a 90° per garantire che rimanga applicato sia in flessione che in estensione. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Pollice



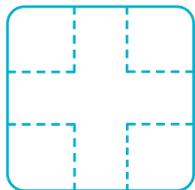
## Zona interdigitale



Dimensioni del prodotto raffigurato: 7,5 x 7,5 cm.

Ritagliare il prodotto a forma di croce. Considerare attentamente le dimensioni del pollice e le dimensioni del prodotto ritagliato per ottenere una forma ottimale. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:

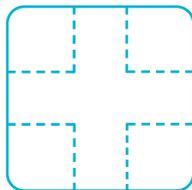


Scansiona il codice QR per guardare il video

Dimensioni del prodotto raffigurato: 7,5 x 7,5 cm.

Ritagliare il prodotto a forma di croce. Considerare attentamente le dimensioni delle dita della mano e le dimensioni del prodotto ritagliato per ottenere una forma ottimale. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

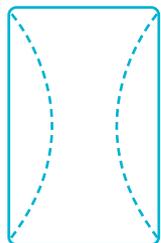
## Zona interdigitale



Dimensioni del prodotto raffigurato: 5 x 7,5 cm.

Ritagliare la medicazione ricavando due concavità sui lati lunghi del prodotto. Considerare la possibilità di arrotondare gli angoli per una migliore adattabilità. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:

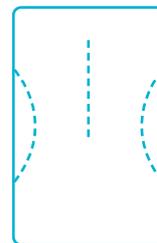


Scansiona il codice QR per guardare il video

Dimensioni del prodotto raffigurato: 5 x 7,5 cm.

Piegare il prodotto su se stesso a circa 1/3 del lato lungo e praticare un foro per adattarlo al dito da trattare. Se necessario, regolare i lati del prodotto per posizionarlo adeguatamente. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

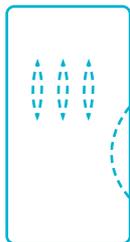
## Palmo della mano



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 20 cm.

Piegare il prodotto praticando dei fori per adattarlo alle tre dita della mano. Rimuovere i residui di prodotto prima di applicarlo e ricavare una concavità da adattare intorno alla base del pollice. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video



Dimensioni del prodotto raffigurato: 12,5 x 12,5 cm.

Praticare un foro nell'angolo superiore destro di dimensioni adatte al dito indice. Ritagliare un angolo arrotondandolo, come mostrato in figura, in modo che si adatti al palmo della mano e alla base del pollice. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Dorso della mano



Dimensioni del prodotto raffigurato: 12,5 x 12,5 cm.

Praticare un foro nell'angolo superiore destro di dimensioni adatte al dito indice. Ritagliare un angolo arrotondato per adattarlo alla forma del dorso della mano. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Gomito



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 20 cm.

Ritagliare il prodotto formando due piccole concavità sul lato lungo della medicazione. Applicare Biatain Silicone Non Border facendo flettere il gomito a 90° per garantire che il prodotto rimanga applicato sia in piena flessione che in piena estensione. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

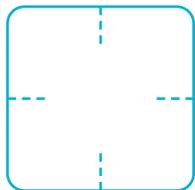
# Spalla



Dimensioni del prodotto raffigurato: 15 x 15 cm.

Effettuare delle incisioni su ciascun lato della medicazione in modo che si adatti alle articolazioni come la spalla o ad altre aree anatomiche curve. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:

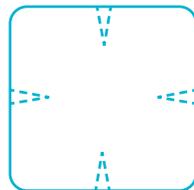


Scansiona il codice QR per guardare il video

Dimensioni del prodotto raffigurato: 15 x 15 cm.

Effettuare piccoli ritagli su ciascun lato della medicazione in modo che assuma una forma adattabile alle articolazioni come la spalla o ad altre aree anatomiche curve. Fissare con un bendaggio secondario. In alternativa, utilizzare Biatain® Silicone Multishape, se disponibile.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

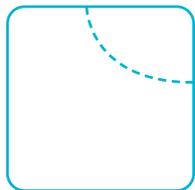
## Ascella



Dimensioni del prodotto raffigurato: 15 x 15 cm.

Tagliare un angolo della medicazione arrotondandolo, per adattare Biatain Silicone Non Border all'ascella. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Zona sottomammaria



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 20 cm.

Effettuare delle incisioni su due lati del prodotto per adattarlo all'area sottomammaria. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

## Gola



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 20 cm.

Scegliere un formato rettangolare ed effettuare delle incisioni su due lati del prodotto per adattarlo alla gola/collo. Posizionare il lato con due tagli lungo le ossa della clavicola e l'altro lato con quattro tagli sotto l'osso mascellare. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

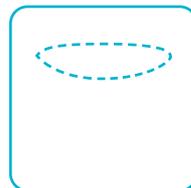
## Orecchio



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 10 cm.

Ritagliare la medicazione in modo che si adatti all'orecchio. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

# Orecchio



Dimensioni del prodotto raffigurato: 10 x 10 cm.

Ritagliare la medicazione in modo che si inserisca dietro l'orecchio. Fissare con un bendaggio secondario adeguato.

Come ritagliare:



Scansiona il codice QR per guardare il video

# Note

A large, light gray rectangular area containing ten horizontal lines for taking notes.

Coloplast sviluppa prodotti e servizi per rendere la vita più facile alle persone con bisogni di cura intimi e personali.

Lavorando a stretto contatto con le persone che utilizzano i nostri prodotti, creiamo soluzioni che rispondono ai loro bisogni speciali. E' questo che intendiamo con "intimate healthcare", ovvero "bisogni di cura intimi e personali".

La nostra azienda include cura delle stomie, la cura della continenza, la cura delle ferite e della cute e l'urologia interventistica. Operiamo a livello globale e abbiamo più di 14.000 dipendenti.

[Ostomy Care](#) / [Continenza Care](#) / [Wound & Skin Care](#) / [Interventional Urology](#)

Coloplast S.p.A. | Sede legale: Via dei Trattati Comunitari Europei, 1957-2007, 9/F  
40127 Bologna (BO) | tel 051 4138 000

[www.coloplast.it](http://www.coloplast.it)

The Coloplast logo is a registered trademark of Coloplast A/S. © 2022-05. All rights reserved Coloplast A/S.

